

Είς την προηγούμενη και πρώτη έκδοσιν του «Κυθηραϊκού Βήματος» διευτυπώθη έν έκτασει ή θέσις και ή γραμμή του. Είς την σημερινήν έκδοσιν και πρίν εισέλθωμεν ακόμη είς την μελέτην και κρίσιν προβλημάτων και θεμάτων που κατά διαδοχήν θ' αντιμετώπιζωμεν, έθεωρήσαμεν σκόπιμον νά φέρωμεν είς την δημοσιότητα έν περιλήψει τόν ιστορικόν της τέτοιας ιδέας μέχρι της είς γεγονός πραγματοποιήσεως της.

Ο χειμωνιάτικος Δεκέμβρης του 1949 με βρήκε στην Αθήνα έτοιμο νά ριχτώ στό άγνωστο μέλλον είς τούς αντίποδες του κόσμου. Μισή ντουζίνα γνωστοί με χαιρέτησαν και μου εύχθήκαν καλή τύχη. Άνάμεσα σ' αυτούς ένας διαπρεπής και εξέχων Κυθήριος του οποίου παρά την διαφορά της πνευματικής και κοινωνικής θέσεως ανάμεσά μας, έτύγχανα της ειλικρινούς φιλίας και εκτιμήσεως του και ό όποιος την προηγούμενήν της αναχωρήσεώς μου με έφιλοξένησε στό σπίτι του. Πήρα τις τόσες πολύτιμες συμβουλές του και μεταξύ αυτών τη γνώμη του ότι τό κυθηραϊκόν στοιχείον της Αυστραλίας θά έπρεπε ν' άποκτήση ίδιον δημόσιον έντυπον που θά έπαιζε είς τό μέλλον ιστορικόν ρόλον όχι μόνον σ' αυτή την ύπαρξι της άλματωδώς έδραιουμένης Κυθηραϊκής Πατριάς αλλά και στην διατήρησι και ένίσχυσι των δεσμών με την μητέρα πατρίδα και τό μικρό μας νησί. Μου συνιστούσε δέ ότι κατά την γνώμη του έγώ θά έπρεπε νά συντελέσω ή ιδέα νά πάρη σάρκα και όστά κάποια μέρα. Ο έκλεκτός και διακεκριμένος αυτός Κυθήριος και προσωπικός φίλος ύπήρξε ό μακαρία τή λήξει τώρα πολιτευτής Παν. Τσιτσιλίας.

Δεκαετία και πλέον έκτοτε παρήλθε κατά την όποιαν παρά τόν διεξαγόμενον σκληρόν της βιοπάλης άγώνα όχι μόνον ό χρόνος και αι περιστάσεις δέν έξησθένεσαν την ιδέα αλλά έξ αντίθετου την ένδυνάμωσε και έκαλλιέργησε τόσον, ώστε και με την πίεσι φίλων προετοιμάσθη ή έκδοσις ιδίου ανεξαρτήτου έντύπου υπό τόν τίτλον «KYTHERIAN LINK» (ΚΥΘΗΡΑΪΚΟΣ ΚΡΙΚΟΣ), κατοχυρωθέντος νομικώς του τίτλου του και έτοιμάσθη καθ' όλα ή πρώτη δημοσία εμφάνισίς του.

Άτυχώς, άναφύεσαι θαύταται ένδοκη-θυραϊκά διαφορά άποτόμως διέσπασαν την ένότητα του κυθηραϊκού στοιχείου που σάν άποτέλεσμα έσταμάτησαν την έκδοσιν ίνα μη ρίπτεται έλαιον είς την πυράν και καταστή αδύνατος μελλοντική κατασίγασις και έπαναφορά της συμφιλίωσης.

Δευτέρα και πάλιν δεκαετία διέρρευσε, αϊ συνθήκαι ήλλαξαν, τό περιβάλλον μετεβλήθη, αλλά αϊ δυνατότητες της ένάρξεως και της συντηρήσεως ήσαν κυριολεκτικά άνύπαρκτες διά μικρόν ανεξάρτητον έντυπον. Τό άνυπέβλητον αυτό έμπόδιο μετετόπισε ό έκλεκτός συμπατριώτης μεγαλοεπιχειρηματίας, ιδιοκτήτης - έκδότης της άρχαιοτέρας και μεγαλύτερας έλληνικής έφημερίδος έν Αυστραλία «Έθνικόν Βήμα» κ. Παν. Άρώνης διά προσφοράς χώρου της έφημερίδος του, που θά φέρη τώρα τόν τίτλον «Κυθηραϊκόν Βήμα» και θ' άσχολήται με τά προβλήματα, τά συμφέροντα και την πρόοδο των έν τη ξένη Κυθηρίων και της μικράς των πατρίδος άνεξάρτητα.

Και ίδου τό «Κυθηραϊκόν Βήμα» μικρόν μεν ακόμη τό δέμας αλλά με χαλύβδινη θέλησι, με φανατικόν ένθουσιασμόν και όρμήν και με άνέσπερον την στοργήν προς τούς άπανταχού συμπατριώτας και την νέαν μας ιδιαίτέρως γενεάν και την άγάπην προς τόν μικρόν δράχον της γεννησεώς μας που υποδοσάξει τόν άξιον θρόνον της προστάτιδος του «Παναγίας Μυρτιδιωτίσσης».

Τό «Κυθηραϊκόν Βήμα» είς τούς κόλπους του «Έθνικου Βήματος» θά εισέρχεται μηνιαίως είς τά έπίσημα γραφεία όλων των έλληνικών κρατικών ύπηρεσιών, ύπουργείων και δημοσίων προσώπων, είς τάς πρεσβείας του Έθνους και όπουδήποτε κατοικοεδρεύουν Κυθήριοι, είς τάς έν Αυστραλία έθνικάς και θρησκευτικάς αντιπροσωπείας μας, είς την Μητρόπολιν της Νήσου, είς τάς τοπικάς και διοικητικάς αρχάς και είς τά έν Αθήναις και Πειραιά κυθηραϊκά σωματεία και εύελπιστούμε είς όλα τά στίτια των έν Αυστραλία Κυθηρίων και που θά φέρη παντού είς παρησίαν με δικαιοκρισίαν και άντικειμενικότητα τά προβλήματα και τά ζητήματά μας, τη ζωή μας, την πρόδόν μας και ό,τιδήποτε θά άφορά την Παγκυθηραϊκή οικογένεια.

Ηδη τό «Κυθηραϊκόν Βήμα» έξησφάλισε διακεκριμένους συμπατριώτες μας που θά διοχετεύουν άνελλιπώς ό,τι ένδιαφέρει την

ΚΥΘΗΡΑΪΚΟΝ ΒΗΜΑ

ΗΜΕΡΟΜΗΝΙΑ 5 ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ 1975

Έπιμέλεια Ιωάννου Μανέα

πατριάν τους. Με ιδιαίτερη δέ χαρά έπήραμε την αυθόρμητη προσφορά συνεργασίας από έπιστήμονας της νέας μας γενεάς.

Με την άπότομη αυτή εξέλιξη της έκδόσεως όμολογουμένως άναλογιζόμεθα τό βαρύ έργον που έτέθη είς τούς ώμους μας, μά που άκατάλυτη δύναμι μάς δίδει ή άνθρωπιστική ωραιότης του, ή ιστορικότης του και ή ύποδοχή που έτύχαμε άμα τη ένάρξει και ύποσχόμεθα ότι δέν θά φεισθώμεν κόπων και θυσιών γιά νά μη διαφεύσωμεν ούδέποτε τόν τοιούτον ένθουσιασμόν. Τά κυθηραϊκά θέματα της πατριάς μας είναι πλήρως γνωστά και ή εκ του πλησίον παρακολούθησίς των θά καθιστά δυνατόν την δημόσια προβολή τους συνεχώς. «Ό,τι άφορά τό νησί μας στις γενικές τους γραμμές έπίσης είναι γνωστά από την άδιάκοπη παρακολούθησή τους στην 26ετή άπουσία μας, μά που παρά ταύτα είς τόν προσεχή χρόνον Θεού θέλοντος θά έπισκεφθώμε προσωπικά την γενέτειρα και θά σπαταλήσωμε όπωσδήποτε διάστημα που χρειάζεται νά έλθωμε σ' έπαφή με οργανισμούς, δημόσιες ύπηρεσίες, κοινοτικούς παράγοντας, σωματεία, θρησκευτικούς ήγέτας και ιδιώτας νά άποκρυστάλλώσωμε ίδίοις όμασι γνώμην γιά την πορεία και την εξέλιξιν που παίρνει ή θεραπεία των εκεί άναγκών και ή λύσις των προβλημάτων της.

Άγαπητοί συμπατριώτες, ή συμμετοχή του έλληνικού στοιχείου είς τό αύστραλιανόν κοινωνικόν σώμα άνέρχεται είς τόν άριθμόν των 500 χιλιάδων ψυχών. Η μερίδα του κυθηραϊκού κόσμου σ' αυτό τό ψυχομέτρι είναι γύρω στις 15.000, άριθμός ό όποιος συνεχώς πολλαπλασιάζεται τόσον έξωθεν, ίδίως όμως άλματωδώς έσωθεν. Η νέα μας γενεά συμπεριλαμβάnei έκατοντάδες έπιστημόνων πάντων των κλάδων και έκατοντάδες νεαρών και νεανίδων φοιτούν είς τά διάφορα πανεπιστήμια και τεχνικάς σχολάς του κράτους. Πολλοί των έπιστημόνων μας κατέχουν άνωτέρας κρατικής δημοσίας θέσεις, πανεπιστημιακές έδρες κλπ. με βεβαιότητα δέ προλέγομεν ότι από την νεολαίαν μας αυτήν, συντόμως θά άναφανούν δυνάμεις που θά παίξουν πρωτεύοντα ρόλον είς αυτήν ταύτην την ζωήν και εξέλιξιν της νέας μας πατρίδος. Με ιδιαίτερη δέ εύχαρίστησιν προβάλλομεν τό γεγονός ότι οι νέοι αυτοί είναι μεν Αυστραλοί αλλά και έξ ίσου είναι και αισθάνονται Έλληνες και όμιλούν έλληνικά που τούς μετεδόθησαν από τούς βιοπαλαίστας γονείς των, είναι δέ ύπερήφανοι νά είναι Έλληνες και που ήρχισαν νά έπισκέπτονται την γενέτειραν, έπιστρέφοντες γεμάτοι άγάπη γι' αυτήν και έπιθυμούν όχι μόνον την διατήρησιν αλλά την ένίσχυσιν των δεσμών τους μαζί της. Σύν τη παρόδω του χρόνου θά παρουσιάσωμε από την στήλη μας πολλές τέτοιες προσωπικότητες και πολλοί θά τιμήσουν τό μικρό μας χώρο με άρθρα τους είς την άγγλικήν και έλληνικήν άναλόγως.

Γι' αυτή τη γενεά και τις μεθεπόμενες γεννήθηκε τό «Κυθηραϊκόν Βήμα» και γιά τούς λόγους αυτούς ζητούμε την άγάπη σας και την ύποστήρίξιν σας.

Τό «Κυθηραϊκόν Βήμα» άγαπητοί μου φίλοι δέν είναι έπιχειρήσις έμπορική που σκοπόν έχει κάποιος νά ζή ή νά κερδοσκοπή με τά δολάρια των άλλων, δέν ζητούμε συνδρομάς, ούτε ένισχύσεις, ήμείς δωρεάν και άφίλοκερδώς θά διαβέτωμεν χρόνον και έργασίαν είς την κυθηραϊκήν αυτήν πατριωτικήν εισφοράν. Από σάς ζητούμε την άγάπη σας και νά μάς διαβάσετε άνελλιπώς Με την άξία ενός καφέ θά παίρνετε πολυσέλιδη έφημερίδα που θά διαβάσετε τά γενικά αύστραλιανά και έλληνικά νέα και μαζί τά δικά μας του Τσιριγώτικου σπιτικού μας. Από τόν έκδηλωθέντα ένθουσιασμό και την ύποδοχή με την πρώτη

εμφάνισί μας προσβλέπομεν και πιστεύομεν ότι σε συντομώτατον χρονικόν διάστημα θά είμεθα άπαραίτητοι σε κάθε κυθηραϊκό σπίτι. Θά είμεθα εύτυχείς και ύπόχρεοι νά μάς γράφετε τις άπόψεις σας καθαρά, εύάγνωστα και όσον τό δυνατόν περιληπτικά, ως έπίσης οι νέοι μας άγγλικά ή έλληνικά, όπως διευκολύνονται γιά όποιοδήποτε θέμα θεωρούν έπίκαιρη ή άναγκαία την προβολή του.

Αυτή ύπήρξε άγαπητοί και φίλοι συμπατριώται ή κυκλοφορία και ή γέννησις του «Κυθηραϊκού Βήματος», που εύελπιστούμε ή πάροδος του χρόνου, ή προσπάθειά μας και ή άγάπη σας νά τ' άνδρώση και νά παίξει τόν ιστορικό του ρόλο στην άνδρούμενη έπίσης αύστραλοσιριγώτικη κοινωνία μας και στό άκατάλυτο των δεσμών μας με τό μικρό μεν μά πολυαγαπημένο δράχο από όπου προερχόμεθα.

Η προσωπική μας διεύθυνσις είναι:
1 LUNDY AVE., KNIGSGROVE, 2108
N.S.W., AUSTRALIA, τηλ.: 50-5168
όπου δέον νά άπευθύνεται πάσα άλληλογραφία.
ΣΤΟΥΣ ΦΙΛΟΥΣ ΑΝΑΓΝΩΣΤΑΣ ΜΑΣ

Ευχές, συγχατήρια, μπράβο, συστάσεις δημοσιεύσεις κλπ. κλπ. είναι αϊ εισπράξεις μας από τούς φίλους μας και άναννώστas μας στό διάστημα που μεσολάβησε από την πρώτη Έκδοσί μας και μέχρι τη δεύτερη τοιαύτη. Μαζί με όλα αυτά και με πολύ πλατειά αύστηρή παρατήρησι ότι δέν γράψομε άκετά!...

Γιά όλα εύχαριστούμε έγκάρδια όλους σας, πιστεύοντας ή έπικοινωνία μας αυτή νά μεγαλώνη όλοένα και ύποσχόμεθα νά κάνωμε τό καλύτερο που μπορούμε γιά όλα σύν τη παρόδω του χρόνου.

I. M.

ΚΟΙΝΩΝΙΚΑ

BRISBANE (του άνταποκριτού μας). Την 13ην π.μ. έτέλεσθησαν είς τόν παρκαλή Ναόν του Άγίου Γεωργίου της πόλεως μας οι εύευχες γάμοι του κ. PETER CONOMOS προσφίλου υιού των εκ Καφαλίου καταγεμμένων άρμενων κ. Μεγαλοκονόμου και της έκλεκτής Έλληνίδος Δίδος STEPHANIE SOURIS θυγατρός του κ. Χρήστου Σουρή εκ Καράζα. Μεταγαμήλιος δεξίωσις έλαβε χώραν με συμπόσιαρχον τόν κ. Άνδρέα Κορωνάιον και με 300 προσκεκλημένους. Οι νόνουφοι μετά ταύτα άνεχώρησαν διά τόν μήνα του μελιτος και θά έπανακάμψουν διά μόνιμον παραμονήν είς την πόλιν μας όπου ο φίλιτατος PETER τυγχάνει GENERAL MANAGER των καταστημάτων TARGET είς τό STATE του QLD. Όλόθερμα συγχαρητήρια στό άγαπητό και ταιριαστό ζευγάρι προς δέ εύτυχισμένο και χαρούμενο μέλλον.

SYDNEY. Την 5ην παρελθόντος μηνός στό είδωλλιακό προάστειο του KINGSGROVE και είς την έπαυλιν των κ. Έμμ. και Μανίας Κασμάτη εδόθη πλουσιοπάροχος και έορταστική δεξίωσις σε 150 προσκεκλημένους βλαστούς της νέας μας γενεάς επί τη έπετειώ της ένθλιξιώς της χαριτωμένης θυγατρός των Άννας. Άδιάπτωτος και αυθόρμητος ένθουσιασμός από άγάπη προς την τιμωμένην που τόν έ ζωσγόνουν ή πλουσιωτάτη τράπεζα και τά ποικίλα ποτά έκράτησαν άμείωτο τό κέφι και την διασέδασιν μέχρι των πρωϊνων ώρών σάν ένα αλησμόνητο πανηγύρι. Στην λίαν άγαπητήν Άνναν στό παραμά της στην ύπεύθυνη ζωή δίνωμε τά πιό θερμά συγχαρητήρια είς δέ τούς έπίσης άγαπητούς μας γονείς της και εξαδέλφους μας Μανώλη και Μανίνα εύχόμεθα γρήγορα



να την χαμάρωσουν στεφανωμένη με άνθους πορτοκαλιάς.

SYDNEY. Φαίνεται πως ό άνίκητος δαμαστής της άνθρώπινης ζωής έσχάτως συγχέντρωσε την έπίθεσί του στους κόλπους της όμογενείας μας και μάλιστα εκεί που ή ζωή άρχισε νά χαμογελά εύχάριστα. Έτσι μετά τό τελευταίο χτύπημα του σε οικογενειακό άνθό τό δεύτερο τώρα όύμα του ύπήρξε έκλεκτός Κυθήριος που όλως έφρονικά του έκλειψε από την άγκαλιά άγαπημένης του οικογενείας στις 11 του περασμένου μηνός, στό μεσουράνημα της ζωής του. SHOCK έπαθε ή Κυθηραϊκή πατριά στό άκουσμα του άποφανισμού της οικογενείας του PETER GALANIS με τόν αϊφνίδιον θάνατόν του. Ζωτικόν μέλος της Κυθηραϊκής Κοινωνίας μας, εξαίρετος οικογενειαρχής, παράδειγμα κοινωνικού παράγοντος, ό PETER δυστυχώς δέν ύπάρχει πλέον ανάμεσά μας.

Η έκφορά του πολυπληθούς και πολύχλαστου δαγγήγης είς τόν ναόν της Αγίας Εύφρυσίας BANKSTOWN και από όπου μετά την νεκρώσιμον άκολουσίαν άνευόυη παντοταίν είς τό GREEK SECTION του ROOKWOOD CEMETRY. Τόν νεκρόν μεταξύ των άλλων άπεχειρήτσε ό διαπρεπής συμπατριώτης και εξαδέλφος του θανόντος. Καθήγηγής των Φυσικών έπιστημών είς τό SYDNEY UNIVERSITY κ. Έμμ. Άρώνης.

Συλοπούμενοι όλόψυχα την χήραν του καιν Εύαγγελίαν, τά τέκνα του Στέλλαν Μαρίας και Πέτρο τούς άδελφούς του GEORGE και CON, και την γηραιάν μητέρα του Σταυρούλαν, εύχόμεθα πανάλαφρον τό αύστραλιανόν γώμα που τόν σκεπάζει.

SYDNEY. Την 5ην π.μ. άνεχώρησε άεροπορικώς έπιστρέφον είς την γενέτειράν μετά εξαμήτων παραμονήν είς Αυστραλίαν προς έπίσκεψιν των εδώ εγκαταστημένων τέκνων του Έμμ. και Δημητρίου Σαμίου και Γεωργίας Φυρού έκλεκτός Κυθήριος και παιδικός φίλος ό κ. Μιχαήλ Σάμιος εκ Μυτιάτων. Είς τό διάστημα της εδώ παραμονής του έπισκέφθη τά περισσώτερα STATES και έφυγε με τις καλύτερες έντυπώσεις από την ζωήν και την πρόδον των εδώ Κυθηρίων όσον και διά την θετή μας πατρίδα. ΑΤόν άγαπητό Μιχαήλη κατευοδόσαμεν είς τό INTERNATIONAL AIRPORT του SYDNEY του εύχρηστάχως καλό ταξίδι και καλή άντάμωση στό άγαπημένο μας νησί.

ΕΥΧΑΡΙΣΤΟΥΜΕΝ

Η έκκριτος τοπική Κυθηραϊκή έφημερίς «Κυθηραϊκή Άράσις» άφιέρωσε χαλούς λόγους και εύχές στό Κυθηραϊκό Βήμα διά την εμφάνισίν του και τό μέλλον του. Ίδιαίτέρως Έκτιμούμε και εύχαριστούμε τό ένδιαφέρον έφημερίδος που όντως έπαιξε πολυσέτη σπουδαίο ρόλον είς την ύπηρεσίαν των προβλημάτων της μικράς μας πατρίδος.

Πιστεύομεν και ελπίζομεν ότι μαζί και σε κοινή γραμμή θά προωθήσωμεν έτσι καλύτερον κάθε προσπάθεια είς τό μέλλον, αλλά και πιθανώτατες καλής πίστωσης διαφωνίες θά ύπάρξουν έπικοδομητικές και χρησιμώτατες.

Έπειτα από 3 φορές σε 2 δεκαετίες έπίσκεψιν του ιδιοκτήτου στη θετή μας πατρίδα σιρά μας σύντομα είναι σύν τώ Θεώ έπίσκεψις στη μάννα πατρίδα μετά από 26 έρόνια, όποτε προσωπικά έπαφές θά άποδώσουν πολύ περισσότερα.

ΜΕΝΗ ΠΕΜΠΤΗ

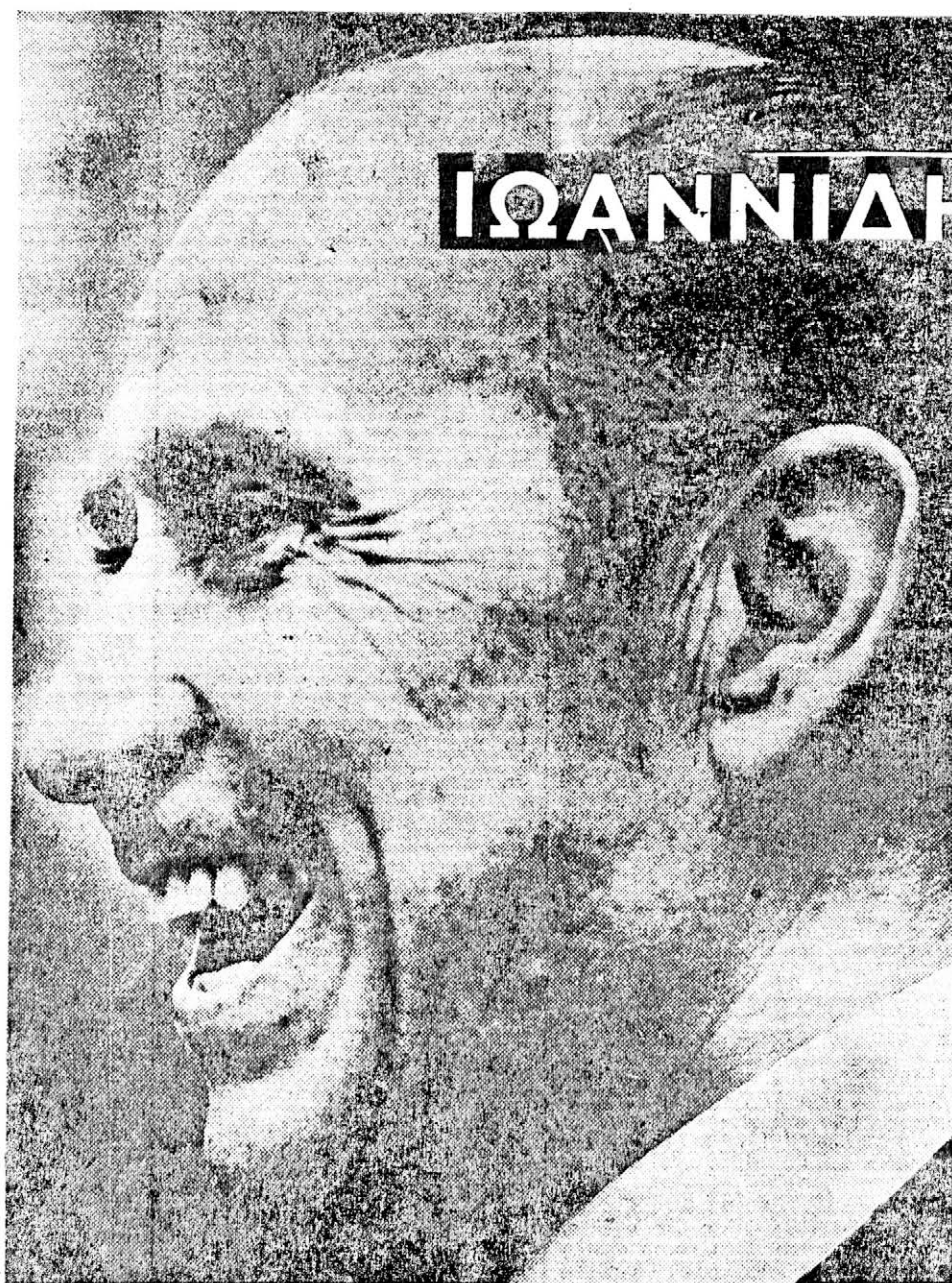
ΧΟΥΝΤΑΣ

ΛΦΑ

WAY, ROCKDALE
59-3935

ΤΑΣΕΙΣ: 7.30 M.M.
ΚΑΙ 7.45 M.M.
ΚΑΙ 6.45 M.M.

ΡΕΣ ΤΗΣ ΔΙΚΗΣ
ΤΗΡΩΝ



ΙΩΑΝΝΙΔΗΣ

ΤΙΚΟ ΝΤΟΚΟΥΜΕΝΤΟ

γίμα του Βέγγου:

Τ ΟΠΛΟ ΣΟΥ